

Ecublens, Eschiens, Villangeaux

Schulorte:	Ecublens, Eschiens, Villangeaux	Kanton 1799: Distrikt 1799: Agentschaft 1799: Kirchgemeinde 1799:	Fribourg Rue Promasens	Ort/Herrschaft 1750: Kanton 2015: Gemeinde 2015:	Fribourg Fribourg Ecublens
Standort:	Staatsarchiv Fribourg, AEF H 437.13, 009-012				
Zitierempfehlung:	Schmidt, H.R. / Messerli, A. / Osterwalder, F. / Tröhler, D. (Hgg.), Die Stapfer-Enquête. Edition der helvetischen Schulumfrage von 1799, Bern 2015, Nr. 194: Ecublens, Eschiens, Villangeaux, [http://www.stapferenquete.ch/db/194].				
In dieser Quelle werden folgende 3 Schulen erwähnt:	- Ecublens (Niedere Schule, katholisch) - Eschiens (Niedere Schule, katholisch) - Villangeaux (Niedere Schule, katholisch)				

27.03.1799

		I. Lokal-Verhältnisse.
I.1	Name des Ortes, wo die Schule ist.	<i>de, Echens, et Ecublens, et vuillengeaux.</i>
I.1.a	Ist es ein Stadt, Flecken, Dorf, Weiler, Hof?	<i>Village Village, hameau neutre</i>
I.1.b	Ist es eine eigene Gemeinde? Oder zu welcher Gemeinde gehört er?	<i>Commune. Commune.</i>
I.1.c	Zu welcher Kirchgemeinde (Agentschaft)?	<i>de promasens de joseph Monney. de jaque pache.</i>
I.1.d	In welchem Distrikt?	<i>de Ruë</i>
I.1.e	In welchem Kanton gehörig?	<i>de Fribourg.</i>
I.2	Entfernung der zum Schulbezirk gehörigen Häuser. In Viertelstunden.	<i>Sçavoir d'Echens. la Circonference de quart Contient Six maisons, qui forme la Commune, et le ressort de l'école. Ecublens, la Circonference du premier quart d'heure contient 12 Maisons, celle du 2nd Sept, celle du 3me trois. Vuilleangeaux de deux maisons pour 4me quarts d'heure en Circonference.</i>
I.3	Namen der zum Schulbezirk gehörigen Dörfer, Weiler, Höfe.	<i>Savoir, Echens, du ressort de l'école d'Echens Ecublens. du ressort Vuilleangeaux. de l'Ecole d'Ecublens. puisque le seul village à l'école, par consequant elle n'a pas de distance avec quelqu'autre.</i>
I.3.a	Zu jedem wird die Entfernung vom Schulorte, und	<i>Les enfans qui assite et qui sont du ressort de l'école, ne sont éloigné de la maison où se fait l'école que d'un quart deure en Circonference, Ceux de vuilleangeaux sont éloigne d'une bonne demmi lieue.</i>
I.3.b	die Zahl der Schulkinder, die daher kommen, gesetzt.	<i>Savoir sept, soit graçons ou filles. Savoir 24 d'Ecublens, avec deux autres qui ne sont du ressort. Plus cinq de vuilleangeaux.</i>
I.4	Entfernung der benachbarten Schulen auf eine Stunde im Umkreise.	<i> [Seite 2] Savoir d'Echens, et Ecublens, à celle de promasens, de Ruë. d'Ursy. &</i>
I.4.a	Ihre Namen.	<i>c'est à dire les Commune où se fait l'école, Promasens, Ruë, et Ursy. &c</i>
I.4.b	Die Entfernung eines jeden.	<i>Promasens éloigné d'Echens, d'un petit quart d'heure, et d'Ecublens, de demi heure. Ruë de deux quart d'heure Ursy d'une lieue. &c</i>
		II. Unterricht.
II.5	Was wird in der Schule gelehrt?	<i>La lecture sois françoise et latine, où à la plume l'écriture et l'Arithmetique. &c. et le Cathechisme.</i>
II.6	Werden die Schulen nur im Winter gehalten? Wie lange?	<i>On tient l'école toute l'année exepté les tems de Vacance qui Commence le au Mois de juillet à La S. Marie Magdelaine 22 dudit Mois et finisse à nôtre D. du Mois de 7xbre qui et le 8 du même Mois. Echens ce sont. Les pensées sur les verités de la Religion, le Chrétien priant, le C. mourant, le Cathechisme du diocèse et les tablete où alfabet.</i>
II.7	Schulbücher, welche sind eingeführt?	<i>Ecublens l Histoire du vieux et du nouveaux testament, linstruction de la jeunesse, les P. sur les V. de la religion. Civilité Chrétienne, heures, diurnal, et autres avec le Cathechime du Diocèse. &c. De la manière Suivante dans les deux Communes, le plus Savant Commence Sa leçon et la poursuit jusqu'à un point final, après le Sens fini d'un discours, où à la fin des période lorsqu'elle sont trop longue, et après l'aliéna, précède d'une lèttre Capitale, et les autres poursuivent de la même façon jusqu'à ce que la leçon soit finie. &c.</i>
II.8	Vorschriften, wie wird es mit diesen gehalten?	<i>à Echens l'ecole dure chaque jour un heure, ou Un heure et demi. à Ecublens l'ecole se fait pendant le tems Consecutif denviron 3 heures. &c.</i>
II.9	Wie lange dauert täglich die Schule?	<i>Les garçons Sont divide d'avec les filles, dans les deux Commune, les petits qui Commencent à Sillaber Sont de la 1er Classe, Ceux qui lise de la 2de et ceux qui Ecrive, et font l'Arithmetique de la 3me &c.</i>
II.10	Sind die Kinder in Klassen geteilt?	<i>III. Personal-Verhältnisse.</i>
III.11	Schullehrer.	<i>Régent d'Écôle d'Echens, d'Ecublens, et associé Avec celui de promasens pour l'école.</i>
III.11.a	Wer hat bisher den Schulmeister bestellt?	<i>Les communes. et les pères de familles, en l'elisant pour Régent par le Consentement d'un chacun, et avec l'agrément du pasteur:</i>
III.11.b	Auf welche Weise?	<i>joseph Laurent dervy.</i>
III.11.c	Wie heißt er?	<i>De promasens.</i>
III.11.d	Wo ist er her?	<i> [Seite 3] Søn de 18 ans 9 mois &c.</i>
III.11.e	Wie alt?	<i>Najant point de famille, n'étant pas encore Marié.</i>
III.11.f	Hat er Familie? Wie viele Kinder?	

III.11.f	Wie lang ist er Schullehrer?	<i>d'Echens depuis le 14 de janvier 1798, d'Ecublens depuis le 8 du mois de janvier en 1798.</i>
III.11.g	Wo ist er vorher gewesen? Was hatte er vorher für einen Beruf?	<i>Nul part, n'ayant jamais évadé la maison paternel. assistant aux Ecoles de mon endroit, en fesant, lagriculture et travaux, et l'office de Clerc d'Eglise.</i>
III.11.h	Hat er jetzt noch neben dem Lehramte andere Verrichtungen? Welche?	<i>Oui, la fonction de Clerc d'Eglise.</i>
III.12	Schulkinder. Wie viele Kinder besuchen überhaupt die Schule?	<i>d'Echens 7. d'Ecublens 24. de Vuilleangeaux 5.</i>
III.12.a	Im Winter. (Knaben/Mädchen)	<i>Sois en hiver et en été garçons ou filles.</i>
III.12.b	Im Sommer. (Knaben/Mädchen)	<i>environ une vaintaine en été, et en hiver 24, soit garçons ou filles.</i>
IV. Ökonomische Verhältnisse.		
IV.13	Schulfonds (Schulstiftung)	<i>les dite Communes ne possede point de bien fonds.</i>
IV.13.a	Ist dergleichen vorhanden?	<i>Nom.</i>
IV.13.b	Wie stark ist er?	<i>puisque les dites Communes n'ont point de ces effets, par Consequent on n'en peut pas exprimer la valeur, ni la Source.</i>
IV.13.c	Woher fließen seine Einkünfte?	<i>Nom.</i>
IV.13.d	Ist er etwa mit dem Kirchen- oder Armengut vereinigt?	<i>Nom.</i>
IV.14	Schulgeld. Ist eines eingeführt? Welches?	<i>Echens paye 5 Ecus pour y admettre leurs enfans. Ecublens, chaque Communiers paye 16 Sols par an pour l'école.</i>
IV.15	Schulhaus.	<i>Les dites Communes n'ont point de maison Communales pour l'Ecole; Mais à ce default les Communes Sont chargé de fournir les maisons pour les Ecoles.</i>
IV.15.a	Dessen Zustand, neu oder baufällig?	<i>Seulement une Chambre, assez en bon Etat.</i>
IV.15.b	Oder ist nur eine Schulstube da? In welchem Gebäude?	<i>Nom. Mais les Communes.</i>
IV.15.c	Oder erhält der Lehrer, in Ermangelung einer Schulstube Hauszins? Wie viel?	<i>les Communes, et les proprietères qui les possede.</i>
IV.15.d	Wer muß für die Schulwohnung sorgen, und selbige im baulichen Stande erhalten?	<i>les Communes, et les proprietères qui les possede.</i>
IV.16	Einkommen des Schullehrers.	<i>[[Seite 4] d'Echens 10 Ecus pts. d'Ecublens 17 Ecus petits, et tout En Argent</i>
IV.16.A	An Geld, Getreide, Wein, Holz etc.	<i>Ne provenant nullement de dixmes, et censes foncière &c.</i>
IV.16.B	Aus welchen Quellen? aus abgeschaffenen Lehngedällen (Zehnten, Grundzinsen etc.)?	<i>Mais de des Sommes payeés par les differents comme il est dit ci dessus.</i>
IV.16.B.a	Schulgeldern?	<i>Les dites communes tire à chacune 5 Ecus, provenant d'une fondation faite à ce sujet. Faite par un Citoyen Rossier</i>
IV.16.B.b	Stiftungen?	<i>nom pas de Caisses Communales: ni de biens d'Eglise.</i>
IV.16.B.c	Gemeindekassen?	<i>les pères de familles d'Echens donne une piecette par enfant qui à attein l'âge de Sept ans; Et ceux d'Ecublens paye deux piecette par tête; et ceux de Vuilleangeaux un petit Ecus par chaque enfant envoje à l'école.</i>
IV.16.B.d	Kirchengütern?	<i>Mais n'ont pas de biens fonds, ni Exepté d'un capitaux à chaque Commune formé de 100 Ecus, dont l'interet et de 5 Ecus petits de fondation.</i>
IV.16.B.e	Zusammengelegten Geldern der Hausväter?	
IV.16.B.f	Liegenden Gründen?	
IV.16.B.g	Fonds? Welchen? (Kapitalien)	

Schlussbemerkungen des Schreibers
Unterschrift

Bemerkungen

A Promasens le 27 Mars 1799 Joseph Laurent Dervey, Régent.

Metadaten

Generelle Kopfdaten

Standort Staatsarchiv Fribourg
 Signatur AEF H 437.13, 009-012
 Briefkopf
 Transkriptionsdatum 17.06.2011
 Datum des Schreibens 27.03.1799
 Faksimile 194AEF_H_437_13_009-0012.pdf
 Ist Quelle original? Ja
 Verfasser Name Dervey
 Verfasser Vorname Joseph Laurent
 Vom Lehrer verfasst? Ja
 Randnotiz
 Kommentar öffentlich

Orte

Name	Ecublens	Kanton 1799	Fribourg	Kanton 1780	Fribourg
Konfession	katholisch	Distrikt 1799	Rue	Kanton 2015	Fribourg
Ortskategorie	Weiler	Agentschaft 1799	Promasens	Amt 2000	La Glâne
Eigenständige Gemeinde?	Ja	Kirchgemeinde 1799		Gemeinde 2015	Ecublens
Ist Schulort?	Ja	Einwohnerzahl 1799		Einwohnerzahl 2000	
Höhenlage					
Geo. Breite	551753				
Geo. Länge	162065				

Name	Eschiens	Kanton 1799	Fribourg	Kanton 1780	Fribourg
Konfession	katholisch	Distrikt 1799	Rue	Kanton 2015	Fribourg
Ortskategorie	Dorf	Agentschaft 1799		Amt 2000	La Glâne
Eigenständige Gemeinde?	Ja	Kirchgemeinde 1799	Promasens	Gemeinde 2015	Ecublens
Ist Schulort?	Ja	Einwohnerzahl 1799		Einwohnerzahl 2000	
Höhenlage					
Geo. Breite	551957				
Geo. Länge	161410				

Name	Villangeaux	Kanton 1799	Fribourg	Kanton 1780	Fribourg
Konfession	katholisch	Distrikt 1799	Rue	Kanton 2015	Fribourg
Ortskategorie	Weiler	Agentschaft 1799		Amt 2000	La Glâne
Eigenständige Gemeinde?	Ja	Kirchgemeinde 1799	Promasens	Gemeinde 2015	Ecublens
Ist Schulort?	Ja	Einwohnerzahl 1799		Einwohnerzahl 2000	
Höhenlage					
Geo. Breite	551294				
Geo. Länge	164923				

In der Transkription erwähnte Schulen

1. Schule: Ecublens (ID: 250)

Schultypus: Niedere Schule
 Besondere Merkmale:
 Konfession der Schule: katholisch
 Ist ein Schulgeld eingeführt: Ja

Schulfonds

Schulperiode

	Sommer	Winter
Beginn		
Ende		
Stunden pro Schultag	3	3
Anzahl Wochen		
Anzahl Wochen pro Jahr		
Wird die Schule im Winter gehalten?		Ja
Wird die Schule im Sommer gehalten?		Ja

Sind die Kinder in Klassen eingeteilt?	Ja
Art der Klasseneinteilung:	Pensenklasse
Klassenanzahl:	3
	Lesen Geschriebenes Lesen Arithmetik/die 4 Species
Unterrichtete Inhalte:	Religion/Christliche Unterweisung Französisch Latein Schreiben

Schülerzahlen

	Sommer	Winter
Knaben		
Mädchen		
Kinder	20	24
Kinder pro Jahr		
Kommentar		

2. Schule: Eschiens (ID: 755)

Schultypus: Niedere Schule
 Besondere Merkmale:
 Konfession der Schule: katholisch
 Ist ein Schulgeld eingeführt: Ja

Schulfonds

Sind die Kinder in Klassen eingeteilt?	Ja
Art der Klasseneinteilung:	Pensenklasse
Klassenanzahl:	3
	Lesen Schreiben Arithmetik/die 4 Species
Unterrichtete Inhalte:	Religion/Christliche Unterweisung Französisch Latein Geschriebenes Lesen

Schulperiode

	Sommer	Winter
Beginn		
Ende		
Stunden pro Schultag	1 - 1.5	1 - 1.5
Anzahl Wochen		
Anzahl Wochen pro Jahr		
Wird die Schule im Winter gehalten?		Ja
Wird die Schule im Sommer gehalten?		Ja

Schülerzahlen

	Sommer	Winter
Knaben		
Mädchen		
Kinder		
Kinder pro Jahr	7	
Kommentar		

3. Schule: Villangeaux (ID: 2942)

Schultypus: Niedere Schule
 Besondere Merkmale:
 Konfession der Schule: katholisch
 Ist ein Schulgeld eingeführt:

Schulfonds**Schulperiode**

Keine Angaben

 Sind die Kinder in Klassen eingeteilt?

Art der Klasseneinteilung:

Klassenanzahl:

Unterrichtete Inhalte: Keine

Schülerzahlen

	Sommer	Winter
Knaben		
Mädchen		
Kinder		
Kinder pro Jahr	5	
Kommentar		

Lehrpersonen**Lehrer (ID: 471)**

Name: Dervey
 Vorname: Joseph Laurent

Herkunft: Promasens
 Konfession: katholisch
 Im Ort seit: 1 Jahr
 Lehrer seit: 1 Jahr
 Erstberuf: Bauer
 Zusatzberuf: Pfarrer/Priester

Weitere Informationen

Alter: 18
 Geschlecht: Mann
 Zivilstand: ledig
 Hat er eine Familie? Nein
 Anzahl Kinder:
 Weitere Verrichtungen? Ja